

**Zeitschrift:** Gesetze, Dekrete und Verordnungen des Kantons Bern  
**Herausgeber:** Staatskanzlei des Kantons Bern  
**Band:** - (1981)

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# I. Inhaltsverzeichnis

Datum		Titel	Seite
1980			
August	28.	Notariatsgesetz .....	1
	28.	Notariatsdekret .....	2
	28.	Dekret über die Notariatsgebühren (Änderung) .....	3
September	28.	Staatsverfassung des Kantons Bern; Änderung der Artikel 3 und 4	4
November	30.	Staatsverfassung des Kantons Bern; Änderung von Artikel 19 (Volksbegehren «für eine gerechte Verteilung der Grossratsmandate») .....	5
1981			
Januar	14.	Regierungsratsbeschluss betreffend Erbschafts- und Schenkungssteuer. Gegenrechtsvereinbarung mit dem Kanton Jura über die Steuerbefreiung von Zuwendungen .....	6
	14.	Regierungsratsbeschluss betreffend direkte Staats- und Gemeindesteuer. Gegenrechtsvereinbarung mit dem Kanton Jura über die Befreiung von gemeinnützigen Körperschaften und von Vorsorgeeinrichtungen von den Einkommen- und Vermögensteuern	8
	14.	Normalarbeitsvertrag für Betriebs- und Hausangestellte in der Landwirtschaft (Änderung) .....	10
	21.	Verordnung über die Gebühren für Ausländerzuteilungen .....	14
	21.	Verordnung über die Wohnbaulandsicherung in Berggemeinden	16
	28.	Verordnung über die Einteilung des Kantons in Sekundarschulinspektoratskreise .....	20
	28.	Verordnung über die Einteilung des Kantons in Primarschulinspektoratskreise .....	22
	28.	Verordnung betreffend die Aufsicht über den Handarbeits- und den Hauswirtschaftsunterricht .....	24
	28.	Verordnung betreffend die Aufsicht über den Turnunterricht ....	26
Februar	2.	Grossratsbeschluss betreffend die authentische Auslegung von Artikel 77 Absatz 1 Buchstabe <i>b</i> des Gesetzes vom 5. Mai 1980 über die politischen Rechte sowie betreffend Revision von Artikel 22 der Geschäftsordnung für den Grossen Rat vom 8. Februar 1972 .....	29
	5.	Grossratsbeschluss betreffend Abschluss eines Vertrages mit dem Kanton Jura über die Abgeltung von Leistungen von Schulen für Spitalberufe zugunsten von Einwohnern des Nachbarkantons .....	30
	5.	Grossratsbeschluss betreffend Abschluss eines Vertrages mit dem Kanton Jura über die Abgeltung von Leistungen der Spitäler an Einwohner des Nachbarkantons .....	33

# IV

Datum	Titel	Seite
	9. Dekret über die Organisation der Gerichtsbehörden im Amtsbezirk Biel (Änderung) .....	38
	17. Verordnung über Reisekostenbeiträge an Lehrlinge für den Berufsschulbesuch; Aufhebung .....	39
	25. Verordnung über die Ausbildung von Sekundarlehrern im deutschsprachigen Teil des Kantons Bern .....	40
März	4. Verordnung über den milchwirtschaftlichen Kontroll- und Beratungsdienst und den Eutergesundheitsdienst (Milchwirtschaftliche Kontrollverordnung) (Änderung) .....	44
	6. Verordnung betreffend Bezeichnung der öffentlichen Gewässer und der unter öffentliche Aufsicht gestellten Privatgewässer (Änderung) .....	45
	18. Reglement über die Fürsprecherprüfungen (Änderung) .....	46
	18. Kaminfegertarif für den Kanton Bern .....	48
	18. Schulreglement der Kantonalen Verkehrs- und Verwaltungsschule Biel (Änderung) .....	58
April	5. Volksbeschluss betreffend Gebäude für die kantonale Verwaltung an der Reiterstrasse in Bern .....	60
	8. Verordnung über die Besoldung der Lehrer an den der Erziehungsdirektion unterstellten Handelsmittelschulen (Änderung) ..	62
	15. Verordnung über den Erwerb des Primarlehrerpatentes des Kantons Bern .....	64
Mai	4. Geschäftsordnung für den Grossen Rat des Kantons Bern (Änderung) .....	85
	5. Verordnung über die kantonale Drogenkommission .....	86
	12. Gesetz über das Fürsorgewesen (Änderung) .....	89
	12. Verordnung über die Gebühren der Zivilstandsbeamten des Kantons Bern .....	93
	12. Verordnung über die Jagdbannbezirke des Kantons Bern 1981–1986 .....	95
	13. Grossratsbeschluss betreffend die gemischtwirtschaftlichen Gesellschaften des Kantons Bern .....	114
	14. Energiegesetz .....	115
	18. Gesetz über die Organisation der Gerichtsbehörden (Änderung) .....	126
	26. Reglement über die Prüfung der Kandidaten für den Dienst der evangelisch-reformierten Landeskirche des Kantons Bern (Änderung) .....	128
Juni	12. Reglement über die Verrichtungen der Gerichtspräsidenten des Amtsbezirkes Biel .....	130
	14. Staatsverfassung des Kantons Bern; Ergänzung durch Artikel 6 d .....	133
	17. Verordnung über die Offenhaltung der Versorgungsrouten für Ausnahmetransporte (Änderung) .....	135
	24. Verordnung betreffend die Einführung des Bundesgesetzes vom 18. Dezember 1936 über die Revision der Titel XXIV–XXXIII des Obligationenrechtes (Änderung) .....	136

Datum	Titel	Seite
	24. Regierungsratsbeschluss betreffend die Erhaltung des Ergebnisses der Volkszählung 1980 .....	137
Juli	1. Reglement über die Verrichtungen der Gerichtspräsidenten im Amtsbezirk Nidau .....	150
	10. Verordnung zum Gesetz über die Enteignung (Änderung) .....	152
	10. Verordnung betreffend die amtliche Schätzung von Grundstücken (Änderung) .....	153
August	12. Skilehrer-Tarif (Änderung) .....	154
	19. Verordnung über die Ausbildung und Prüfung von Lehrern und Sachverständigen der Erziehungs- und Bildungswissenschaften (Änderung) .....	155
	24. Dekret über die politischen Rechte (Änderung) .....	157
	24. Dekret betreffend die Einteilung des Staatsgebietes in Abstimmungskreise (Änderung) .....	159
	25. Verordnung über die Gebühren der Gemeindedirektion .....	160
	25. Tarif für die Ausstellung und Kraftloserklärung von Heimatscheinen .....	163
	26. Grossratsbeschluss betreffend die Aufhebung des Grossratsbeschlusses vom 27. August 1980 für die Aufhebung des Bahn-Niveauüberganges bei Ins .....	165
	27. Gesetz betreffend die Einführung des Bundesgesetzes über Bewirtschaftungsbeiträge an die Landwirtschaft und die Leistung von staatlichen Bewirtschaftungsbeiträgen (Gesetz über Bewirtschaftungsbeiträge) .....	166
	31. Dekret betreffend Aufteilung der evangelisch-reformierten Kirchgemeinde Arch-Leuzigen in zwei selbständige Kirchgemeinden Arch und Leuzigen .....	170
	31. Dekret betreffend die Errichtung von evangelisch-reformierten Pfarrstellen .....	172
	31. Dekret über die Wahl der Abgeordneten in die römisch-katholische Kirchensynode .....	173
September	1. Verordnung über die Gebühren der Tierärzte .....	178
	3. Dekret über die Organisation der Volkswirtschaftsdirektion (Änderung) .....	185
	7. Dekret über die Organisation der Gesundheits- und der Fürsorgedirektion (Änderung) .....	187
	8. Dekret betreffend das Handelsgericht (Änderung) .....	189
	9. Dekret über das Polizeikorps des Kantons Bern (Kantonspolizei) .....	190
	9. Verordnung über die Aufnahme der Forstwerte und Waldarbeiter des Staates im Stundenlohn in die Versicherungskasse der bernischen Staatsverwaltung .....	194
	16. Verordnung über die Rückerstattung der Verrechnungssteuer (Änderung) .....	196
	23. Verordnung über die Entschädigung für die Patentprüfung an den Primarlehrer-, Arbeitslehrerinnen-, Haushaltungslehrerinnen- und Kindergärtnerinnenseminaren .....	197

Datum	Titel	Seite
	27. Gesetz über die politischen Rechte (Änderung) .....	200
	27. Volksbeschluss betreffend den Neubau einer Krankenabteilung und eines Wirtschaftstraktes im Alters- und Pflegeheim Kühlewil	205
	27. Volksbeschluss betreffend die Umfahrungen Ranflüh und Bahn- hof Zollbrück .....	208
	30. Gebührentarif für die Erstellung von Gemeindesteuer-Vertei- lungsplänen .....	209
	30. Verordnung über den milchwirtschaftlichen Kontroll- und Bera- tungsdienst und den Eutergesundheitsdienst (milchwirtschaftliche Kontrollverordnung) (Änderung) .....	210
Oktober	21. Verordnung über die Durchführung der Grossratswahlen vom 25. April 1982 .....	211
	21. Verordnung über Anpassungen bei den Ergänzungsleistungen zur AHV/IV .....	216
	21. Verordnung über die Prüfung von klinischen Logopäden (Ände- rung) .....	218
	28. Verordnung über Ferien, Urlaub und dienstfreie Tage des Staats- personals (Änderung) .....	221
	28. Verordnung über die Berechnung der Verzugs- und Vergütungs- zinse (BVV) .....	222
	28. Tarif für ärztliche Leistungen auf Kosten der Fürsorgebehörden (Änderung) .....	224
November	2. Grossratsbeschluss betreffend die Wahl von zwei weiteren voll- amtlichen, deutschsprachigen Richtern des Verwaltungsgerichts	225
	4. Grossratsbeschluss betreffend die Begrenzung und Festsetzung von staatlichen Baubeiträgen (Änderung) .....	226
	4. Grossratsbeschluss über die Aufhebung der Bernischen Kredit- kasse und des Gemeindeunterstützungsfonds .....	228
	5. Grossratsbeschluss betreffend Voranschlag 1982 .....	229
	9. Gesetz über die Berufsbildung .....	230
	12. Dekret betreffend Neufestsetzung des Mindestansatzes der Kin- derzulage für Arbeitnehmer .....	247
	13. Verordnung betreffend Bezeichnung der öffentlichen Gewässer und der unter öffentliche Aufsicht gestellten Privatgewässer (Än- derung) .....	248
	17. Dekret betreffend die Erhöhung der Zahl der Kammerschreiber beim Obergericht .....	249
	17. Dekret über die Organisation der Gerichtsbehörden im Amtsbe- zirk Bern (Änderung) .....	250
	17. Notariatsverordnung .....	251
	17. Verordnung über die Notariatsprüfungen .....	259
	17. Dekret über die Verwaltung von Geldhinterlagen und Wertsach- en der Gerichtsschreibereien, Richter-, Betreibungs- und Kon- kursämter .....	264
	25. Verordnung über den Vollzug der Bundesgesetzgebung über die Tierseuchenbekämpfung .....	266

## VII

---

Datum	Titel	Seite
	25. Regierungsratsbeschluss betreffend Zuschüsse für minderbemittelte Personen; Festlegung der massgebenden Einkommensgrenzen und des Kinderzuschlags .....	286
Dezember	2. Verordnung über die Gebühren der Direktion für Verkehr, Energie- und Wasserwirtschaft und ihrer Dienstabteilungen .....	287
	9. Verordnung über die Einteilung des Kantons in Primarschulinspektoratskreise .....	296
	16. Verordnung über die Aufsichtskommission Psychiatrischer Kliniken .....	299
	16. Verordnung über die dienstliche Benützung privater Motorfahrzeuge (Änderung) .....	302
	16. Verordnung über die Gebühren der Forstdirektion .....	303
	23. Verordnung über die Bergführer des Kantons Bern .....	305
	23. Verordnung über das Mass- und Gewichtswesen .....	313